



Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny
w Braniewie
14-500 Braniewo ul. Królewiecka 26
tel./fax. (055) 243 2381. tel. (055) 243 2545
e-mail: psse.braniewo@sanepid.gov.pl

Znak: HK 4020.1.63.2023

PWIK Sp. z o.o. w Pieniężnie
WPLYNĘŁO DNIA:

data: 02.05.2023

341/2023 CAKWA
nr podpis

Braniewo, dnia 02 maja 2023 r.

Przedsiębiorstwo Wodociągów i
Kanalizacji Sp. z o. o.
ul. Lidzbarska 10
14-520 Pieniężno

Ocena jakości wody

Na podstawie art. 37 ustawy z dnia 14 marca 1985r. o Państwowej Inspekcji Sanitarnej (t. j. Dz. U. z 2023 r., poz. 338) oraz § 21 ust. 1 pkt. 3, ust. 3 rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 07 grudnia 2017r w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2017r., poz. 2294)

po przeprowadzeniu kontroli jakości wody pobranej w dniu 27.04.2023 r.

z wodociągu publicznego w Piotrowcu

opisanej w protokole do zlecenia nr 16/Br/2023 z dnia 27.04.2023 r.

- Kod próbki 56/Br oraz sprawozdania laboratoryjnego nr LE- OBW/200/2023

SUW- woda podawana do sieci

- Kod próbki 57/Br oraz sprawozdania laboratoryjnego nr LE- OBW/201/2023

sieć – Piotrowiec (sklep)

**Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Braniewie
stwierdza
warunkową przydatność wody do spożycia**

UZASADNIENIE

Woda w próbach zbadanych w Laboratorium Wojewódzkiej Stacji Sanitarno-Epidemiologicznej w Olsztynie, Laboratorium w Elblągu ul. Gen. J. Bema 7 opisanej jak wyżej, w zakresie monitoringu B (SUW – woda podawana do sieci) oraz w zakresie monitoringu A (sieć – Piotrowiec (sklep)) pod względem fizykochemicznym **nie odpowiada** wymaganiom sanitarnym z zał. Nr 1C (tabela 2) do Rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 07 grudnia 2017 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2017r., poz. 2294). Woda podawana do sieci zawiera przekroczenia żelaza, manganu, mętności oraz jonu amonowego. Woda w sieci zawiera przekroczenia mętności.

W załączeniu:

1. Sprawozdanie z badania próbki wody LE- OBW/200/2023 z dnia 28.04.2023 r.
2. Sprawozdanie z badania próbki wody LE- OBW/201/2023 z dnia 28.04.2023 r.

Otrzymuje do wiadomości:

Gmina Pieniężno
ul. Generalska 8. 14-520 Pieniężno

PAŃSTWOWY POWIATOWY INSPEKTOR SANITARNY
w Braniewie
Beata Rant
mgr Beata Rant



WOJEWÓDZKA STACJA SANITARNO-EPIDEMIOLOGICZNA W OLSZTYNIE

ul. Żołnierska 16, 10-561 Olsztyn
LABORATORIUM W ELBLĄGU
ul. Gen. J. Bema 40, 82-300 Elbląg

Pow. St. San.-Epid. w Braniewie

Wzrost dnia: 28.04.23
Nr: 2381/23

LOK: 3204.23
SIA



PWiK Sp. z o.o. w Pieniężnie
WPŁYNEŁO DNIA: 02.05.2023

data: 02.05.2023

344/2023
nr

818
podpis



Oddział Badania Wody i Powietrza ul. Gen. J. Bema 7, 82-300 Elbląg
Sekcja Badań Biologicznych Wody ul. Gen. J. Bema 40, tel. (55) 233 1772; e-mail: labobw@wse.olsztyn.pl; sanepid.gov.pl
Sekcja Badań Fizyko-Chemicznych Wody i Powietrza ul. Gen. J. Bema 7, tel. (55) 233 1122; e-mail: labobw@wse.olsztyn.pl; sanepid.gov.pl

Znak sprawy: LF-OBW.9051.2.46.2023

Elbląg, dnia 28.04.2023 r.

Sprawozdanie z badań nr I.E-OBW/200/2023

- Nazwa i adres klienta:** Powiatowa Stacja Sanitarно-Epidemiologiczna w Braniewie ul. Krolewiecka 26
- Zakres wykonywanych badań zgodny ze Zleceniem jednorazowym nr 16/Br/2023 z dnia 27.04.2023 r.**
- Obiekt badania:** próbka wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi
- Cel badania:** wykorzystanie wyników badań w obszarze regulowanym prawnie
- Data, godzina pobrania próbki:** 27.04.2023 r., godz. 7³⁰ informacje podane przez klienta
- Miejsce pobrania próbki:** Wodociąg publiczny Piotrowiec, SUW – woda podawana do sieci informacje podane przez klienta
- Próbka pobrana wg I-07 PO-OBW-03 (metoda nieakredytowana) przez próbkobiorcę z PSSE w Braniewie – p. Marta Demkowiec** informacje podane przez klienta
- Oznakowanie próbki przez klienta:** 56/Br
- Stan dostarczonej próbki:** bez uwag
- Data i godzina przyjęcia próbki do laboratorium:** 27.04.2023 r., godz. 12³⁰

Badania fizykochemiczne

Kod próbki	Badana cecha	Metoda badań/ Dokument odniesienia	Zakres pomiarowy metody	Wyniki badania Rezultaty badania ± niepewność ¹	Jednostka miary	Dopuszczalne odniesienie wartości Najwyższe dopuszczalne stężenie (wg Rozp. MF z dnia 07.07.2016 r. z późn. zmianami) (Dz. U. z 2017 r. poz. 2294)
200	Mętność	Nefelometryczna zgodnie z PN-EN ISO 7027-1:2016	0,15 – 100 NTU	3,5 ± 0,7	NTU	Akceptowalny przez laboratorium i bez nieprawidłowych zmian. Zalecany zakres wartości: 0-10
	Jon amonowy	Spektrofotometryczna zgodnie z PN-EN ISO 1831:2004	0,05 – 5 mg/l	0,80 ± 0,11	mg/l	0,50
	Żelazo	Spektrofotometryczna zgodnie z PN-ISO 6342:2009 Apl: 2016-6	0,05 – 4 mg/l	630 ± 82	µg/l	200
	Mangan	Spektrofotometryczna zgodnie z PN-EN ISO 11811:2015	0,05 – 2,00 mg/l	85 ± 20	µg/l	50

¹ Liczono i wyrażono maksymalną niepewność pomiarową.
² Niepewność i sposób badania w odniesieniu do niepewności i wartości granicznych przy pomiarze przy dopuszczalności 95% i przy określonym poziomie ufności 90%.
³ Wyliczona niepewność przy określonym stopniu obciążenia próbki.
⁴ Wyniki wywołane bez rozszerzenia przez Zakład Chemii i Fizyki w Braniewie. Laboratorium posiada wystarczające argumenty techniczne i merytoryczne do jej stosowania.
 Badania fizykochemiczne wykonano zgodnie z normą PN-EN ISO 1831:2004.

Badania fizykochemiczne wykonano w Sekcji Badań Fizyko-Chemicznych Wody i Powietrza, Elbląg ul. Gen. J. Bema 7 w dniach: 27 – 28.04.2023 r.
Do wyników badań nie podano stwierdzenia zgodności zgodnie ze zleceniem nr 16/Br/2023

UWAGI!!!

- 1. Bez przesady zgodny z laboratorium stwierdzenie z badań nie może być potwierdzone jako zgodny z normami.
- 2. W przypadku dostarczenia próbki przez Zleceniodawcę Laboratorium nie ponosi odpowiedzialności za etap pobrania i transportu próbki.
- 3. Wyniki badań odnosi się do dostarczonej próbki.

Przebieg i autoryzacja

KIEROWNIK SEKCJI BADAŃ
Fiz.-Chem. Wody i Powietrza
mgr Elżbieta Wiercińska



WOJEWODZKA STACJA SANITARNO-EPIDEMIOLOGICZNA
W OLSZTYNIE

ul. Żołnierska 16, 10-561 Olsztyn
LABORATORIUM W ELBLĄGU

Pow. St. San-Epid. w Elblągu, ul. Gen. J. Bema 7, 82-300 Elbląg

438125 20.04.23 3004.73
RK



PWIK Sp. z o.o. w Pieniężnie
WPLYNEŁO DNIA:

data: 02.05.2023

20.05.2023 nr



podpis

Oddział Badania Wody i Powietrza ul. Gen. J. Bema 7, 82-300 Elbląg

strona 1/1

Sekcja Badań Biologicznych Wody ul. Gen. J. Bema 40, tel.: (55) 2334372; e-mail: leobw@wsse.olsztyn.pl
Sekcja Badań Fizyko-Chemicznych Wody i Powietrza ul. Gen. J. Bema 7, tel.: (55) 2334122; e-mail: leobwch@wsse.olsztyn.pl

Znak sprawy: LE-OBW.9051.2.46.2023

Elbląg, dnia 28.04.2023 r.

Sprawozdanie z badań nr LE-OBW/ 201 /2023

- Nazwa i adres klienta:** Powiatowa Stacja Sanitarно-Epidemiologiczna w Braniewie ul. Królewiecka 26
- Zakres wykonywanych badań zgodny ze Zleceniem** jednorazowym nr 16/Br 2023 z dnia 27.04.2023 r.
- Obiekt badania:** próbka wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi
- Cel badania:** wykorzystanie wyników badań w obszarze regulowanym prawnie
- Data, godzina pobrania próbki:** 27.04.2023 r., godz. 7⁴⁰ informacje podane przez klienta
- Miejsce pobrania próbki:** Wodociąg publiczny Piotrowiec, sieć – Piotrowiec, sklep informacje podane przez klienta
- Próbka pobrana wg I-07 PO-OBW-03 (metoda nieakredytowana)** przez próbkobiorcę z PSSE w Braniewie - p. Marta Demkowicz informacje podane przez klienta
- Oznakowanie próbki przez klienta:** 57/Br
- Stan dostarczonej próbki:** bez uwag
- Data i godzina przyjęcia próbki do laboratorium:** 27.04.2023 r., godz. 12⁴⁰

Badania fizykochemiczne

Kod próbki	Badana cecha	Metoda badań/ Dokument odniesienia	Zakres pomiarowy metody	Wyniki badania/ Rezultaty badania ± niepewność ²	Jednostka miary	Dopuszczalne zakresy wartości Najwyższe dopuszczalne stężenie wg. Rozp. WZ z dnia 9 grudnia 2017 r. (Dz. U. z 2017 r. poz. 2294)
201	Mętność	Nefelometryczna zgodnie z PN-EN ISO 7027-1:2016	0,05 - 100 NTU	2,4 ± 0,5	NTU	Mierzalność przez instrumenty i bez mierzalowych zmian. Zalecany zakres wartości do 10.

Przedstawione wyniki nie mają charakteru porównawczego.

² Niepewność wyniku badania wyrażona jest w postaci procentowej, rozszerzonej przez pomnożenie przez współczynnik rozszerzenia k = 2.

Podany niepewność dotyczy etapu pobrania próbki.

Badania nieakredytowane wykonana wymagają normy PN-EN ISO 17025:2018(2).

Badania fizykochemiczne wykonano w Sekcji Badań Fizyko-Chemicznych Wody i Powietrza, Elbląg ul. Gen. J. Bema 7 w dniach 27.04.2023 r.
Do wyników badań nie podano stwierdzenia zgodności - zgodnie ze zleceniem nr 16/Br/2023

UWAGI!!!

- Bez pisemnej zgody Laboratorium sprawozdanie z badań nie może być powielone ani użyte jako dowód w sądzie.
- W przypadku dostarczenia próbki przez Zleceniodawcę Laboratorium nie ponosi odpowiedzialności za stan pobrania i transportu próbki.
- Wyniki badań odnosi się do dostarczonej próbki.

Przebieg i autoryzacja

KIEROWNIK SEKCJI BADAŃ
Fiz.-Chem. Wody i Powietrza
mgr Elżbieta Wicelawska

KONIEC SPRAWOZDANIA Z BADAŃ